

Résumé = Abstract

Objekttyp: **Chapter**

Zeitschrift: **Mémoires de la Société Vaudoise des Sciences Naturelles**

Band (Jahr): **17 (1978-1987)**

Heft 4

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Résumé. – Cartographie phyto-écologique d'un site de haute valeur géobotanique, dans l'étage collinéen du Jura suisse: le Mauremont (La Sarraz, VD).

Du point de vue gestionnaire, cette étude

- permet de généraliser des expériences sylvicoles faites dans une station donnée (8.3.1);
- met en évidence les centres de conflits entre utilisation et protection du site et esquisse des solutions lorsqu'elles semblent possibles (1.1, 8.2.5, 8.3.2, 8.4);
- permet surtout à des lecteurs aussi variés que possible d'évaluer l'enjeu naturel de ces conflits (4.3, 8.2.1-4).

Du point de vue scientifique, quelques contributions à la géobotanique se sont imposées en cours de travail:

- la distinction provisoire de quelques associations non encore signalées, du *Tilion* surtout (4.3, Nos 14, 43 à 45);
- quelques propositions concernant la méthode symphytosociologique, en particulier la notion de *complexe de séries* (6.1-2);
- l'esquisse d'un modèle d'organisation de l'étage collinéen jurassien: limites et déterminisme de l'étage (7), séries végétales (5), complexes de séries (6).

Abstract. – Phyto-ecological mapping of the Mauremont (CH, La Sarraz), a valuable natural site at the foot of the Jura mountains.

From a management viewpoint this study

- allows to generalize some silvicolous experiences (8.3.1);
- shows up some conflicts between utilization and protection of the site (1.1, 8.2.5, 8.3.2, 8.4).

From a scientific viewpoint, this work provides some contributions to geobotany:

- provisional distinction of some original plant associations, especially within the *Tilion* (4.3, Nrs. 14, 43 to 45);
- some propositions about symphytosociological method, concerning for instance the *series complex* (6.1-2);
- an outline of the structure of the lower vegetation step in the Jura mountains (5, 6, 7).